Dzieje Apostolskie

Rozdział 3

**3:1**

G1161  
δε  
de  
Zaś

G4074  
πετρος  
petros  
Piotr

G2532  
και  
kai  
i

G2491  
ιωαννης  
iōannēs  
Jan

G305  
ανεβαινον  
anebainon  
wchodzili

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G2411  
ιερον  
hieron  
świątyni

G1909  
επι  
epi  
na

G3588  
την  
tēn  
―

G5610  
ωραν  
hōran  
godzinę

G3588  
της  
tēs  
―

G4335  
προσευχης  
proseuchēs  
modlitwy

G3588  
την  
tēn  
―

G1766  
εννατην  
ennatēn  
dziewiątą

**3:2**

G2532  
και  
kai  
I

G5100  
τις  
tis  
pewien

G435  
ανηρ  
anēr  
mąż

G5560  
χωλος  
chōlos  
kulawy

G1537  
εκ  
ek  
od

G2836  
κοιλιας  
koilias  
łona

G3384  
μητρος  
mētros  
matki

G846  
αυτου  
autou  
jego

G5225  
υπαρχων  
hyparchōn  
będąc

G941  
εβασταζετο  
ebastazeto  
był niesiony

G3739  
ον  
hon  
którego

G5087  
ετιθουν  
etithoun  
kładziono

G2596  
καθ  
kath  
co

G2250  
ημεραν  
hēmeran  
dziennie

G4314  
προς  
pros  
przy

G3588  
την  
tēn  
―

G2374  
θυραν  
thyran  
drzwiach

G3588  
του  
tou  
―

G2411  
ιερου  
hierou  
świątyni

G3588  
την  
tēn  
―

G3004  
λεγομενην  
legomenēn  
które jest nazywane które są nazywane

G5611  
ωραιαν  
hōraian  
Piękną

G3588  
του  
tou  
by

G154  
αιτειν  
aitein  
prosić

G1654  
ελεημοσυνην  
eleēmosynēn  
o jałmużnę

G3844  
παρα  
para  
od

G3588  
των  
tōn  
―

G1531  
εισπορευομενων  
eisporeuomenōn  
wchodzących

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G2411  
ιερον  
hieron  
świątyni

**3:3**

G3739  
ος  
hos  
Ten

G1492  
ιδων  
idōn  
zobaczywszy

G4074  
πετρον  
petron  
Piotra

G2532  
και  
kai  
i

G2491  
ιωαννην  
iōannēn  
Jana

G3195  
μελλοντας  
mellontas  
zamierzających

G1524  
εισιεναι  
eisienai  
wejść

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G2411  
ιερον  
hieron  
świątyni

G2065  
ηρωτα  
ērōta  
prosił

G1654  
ελεημοσυνην  
eleēmosynēn  
o jałmużnę

**3:4**

G816  
ατενισας  
atenisas  
Spojrzawszy wprost

G1161  
δε  
de  
zaś

G4074  
πετρος  
petros  
Piotr

G1519  
εις  
eis  
na

G846  
αυτον  
auton  
niego

G4862  
συν  
syn  
razem z

G3588  
τω  
tō  
―

G2491  
ιωαννη  
iōannē  
Janem

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G991  
βλεψον  
blepson  
popatrz

G1519  
εις  
eis  
na

G2248  
ημας  
hēmas  
nas

**3:5**

G3588  
ο  
ho  
Ten

G1161  
δε  
de  
zaś

G1907  
επειχεν  
epeichen  
trzymał się

G846  
αυτοις  
autois  
ich

G4328  
προσδοκων  
prosdokōn  
oczekując

G5100  
τι  
ti  
coś

G3844  
παρ  
par  
od

G846  
αυτων  
autōn  
nich

G2983  
λαβειν  
labein  
wziąć

**3:6**

G2036  
ειπεν  
eipen  
Powiedział

G1161  
δε  
de  
zaś

G4074  
πετρος  
petros  
Piotr

G694  
αργυριον  
argyrion  
srebro

G2532  
και  
kai  
i

G5553  
χρυσιον  
chrysion  
złoto

G3756  
ουχ  
ouch  
nie

G5225  
υπαρχει  
hyparchei  
jest

G3427  
μοι  
moi  
mi

G3739  
ο  
ho  
co

G1161  
δε  
de  
zaś

G2192  
εχω  
echō  
mam

G5124  
τουτο  
touto  
to

G4671  
σοι  
soi  
ci

G1325  
διδωμι  
didōmi  
daję

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G3686  
ονοματι  
onomati  
imieniu

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G5547  
χριστου  
christou  
Pomazańca

G3588  
του  
tou  
―

G3480  
ναζωραιου  
nazōraiou  
Nazarejczyka

G1453  
εγειραι  
egeirai  
wstań

G2532  
και  
kai  
i

G4043  
περιπατει  
peripatei  
chodź

**3:7**

G2532  
και  
kai  
I

G4084  
πιασας  
piasas  
chwyciwszy

G846  
αυτον  
auton  
go

G3588  
της  
tēs  
―

G1188  
δεξιας  
deksias  
prawą

G5495  
χειρος  
cheiros  
ręką

G1453  
ηγειρεν  
ēgeiren  
wzbudził

G3916  
παραχρημα  
parachrēma  
od razu

G1161  
δε  
de  
zaś

G4732  
εστερεωθησαν  
estereōthēsan  
zostały wzmocnione

G846  
αυτου  
autou  
jego

G3588  
αι  
hai  
―

G939  
βασεις  
baseis  
stopy

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τα  
ta  
―

G4974  
σφυρα  
sfyra  
kostki

**3:8**

G2532  
και  
kai  
I

G1814  
εξαλλομενος  
eksallomenos  
podskakując

G2476  
εστη  
hestē  
stanął

G2532  
και  
kai  
i

G4043  
περιεπατει  
periepatei  
chodził

G2532  
και  
kai  
i

G1525  
εισηλθεν  
eisēlthen  
wszedł

G4862  
συν  
syn  
z

G846  
αυτοις  
autois  
nimi

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G2411  
ιερον  
hieron  
świątyni

G4043  
περιπατων  
peripatōn  
chodząc

G2532  
και  
kai  
i

G242  
αλλομενος  
hallomenos  
skacząc

G2532  
και  
kai  
i

G134  
αινων  
ainōn  
chwaląc

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Boga

**3:9**

G2532  
και  
kai  
I

G1492  
ειδεν  
eiden  
zobaczył

G846  
αυτον  
auton  
go

G3956  
πας  
pas  
cały

G3588  
ο  
ho  
―

G2992  
λαος  
laos  
lud

G4043  
περιπατουντα  
peripatounta  
chodzącego

G2532  
και  
kai  
i

G134  
αινουντα  
ainounta  
chwalącego

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Boga

**3:10**

G1921  
επεγινωσκον  
epeginōskon  
Poznawali

G5037  
τε  
te  
zarówno

G846  
αυτον  
auton  
go

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3778  
ουτος  
houtos  
ten

G2258  
ην  
ēn  
był

G3588  
ο  
ho  
―

G4314  
προς  
pros  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G1654  
ελεημοσυνην  
eleēmosynēn  
jałmużny

G2521  
καθημενος  
kathēmenos  
siedzący

G1909  
επι  
epi  
przy

G3588  
τη  
tē  
―

G5611  
ωραια  
hōraia  
Pięknej

G4439  
πυλη  
pylē  
bramie

G3588  
του  
tou  
―

G2411  
ιερου  
hierou  
świątyni

G2532  
και  
kai  
i

G4130  
επλησθησαν  
eplēsthēsan  
zostali napełnieni

G2285  
θαμβους  
thambous  
zdumieniem

G2532  
και  
kai  
i

G1611  
εκστασεως  
ekstaseōs  
oszołomieniem

G1909  
επι  
epi  
z powodu

G3588  
τω  
tō  
tego

G4819  
συμβεβηκοτι  
symbebēkoti  
co zdarzyło się

G846  
αυτω  
autō  
mu

**3:11**

G2902  
κρατουντος  
kratountos  
Trzymając się

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
του  
tou  
tego

G2390  
ιαθεντος  
iathentos  
który został uzdrowiony

G5560  
χωλου  
chōlou  
kulawych

G3588  
τον  
ton  
―

G4074  
πετρον  
petron  
Piotra

G2532  
και  
kai  
i

G2491  
ιωαννην  
iōannēn  
Jana

G4936  
συνεδραμεν  
synedramen  
zbiegł się

G4314  
προς  
pros  
do

G846  
αυτους  
autous  
nich

G3956  
πας  
pas  
cały

G3588  
ο  
ho  
―

G2992  
λαος  
laos  
lud

G1909  
επι  
epi  
na

G3588  
τη  
tē  
―

G4745  
στοα  
stoa  
portyku

G3588  
τη  
tē  
―

G2564  
καλουμενη  
kaloumenē  
który jest nazywany

G4672  
σολομωντος  
solomōntos  
Salomona

G1569  
εκθαμβοι  
ekthamboi  
zdumiony

**3:12**

G1492  
ιδων  
idōn  
Zobaczywszy

G1161  
δε  
de  
zaś

G4074  
πετρος  
petros  
Piotr

G611  
απεκρινατο  
apekrinato  
odpowiedział

G4314  
προς  
pros  
do

G3588  
τον  
ton  
―

G2992  
λαον  
laon  
ludu

G435  
ανδρες  
andres  
mężowie

G2475  
ισραηλιται  
israēlitai  
Izraelici

G5101  
τι  
ti  
dlaczego

G2296  
θαυμαζετε  
thaumazete  
dziwcie się

G1909  
επι  
epi  
z powodu

G5129  
τουτω  
toutō  
tego

G2228  
η  
ē  
lub

G2254  
ημιν  
hēmin  
na nas

G5101  
τι  
ti  
dlaczego

G816  
ατενιζετε  
atenizete  
spoglądacie

G5613  
ως  
hōs  
jak

G2398  
ιδια  
idia  
własną

G1411  
δυναμει  
dynamei  
mocą

G2228  
η  
ē  
lub

G2150  
ευσεβεια  
eusebeia  
pobożnością

G4160  
πεποιηκοσιν  
pepoiēkosin  
czyniących

G3588  
του  
tou  
to że

G4043  
περιπατειν  
peripatein  
chodzić

G846  
αυτον  
auton  
on

**3:13**

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G11  
αβρααμ  
abraam  
Abrahama

G2532  
και  
kai  
i

G2464  
ισαακ  
isaak  
Izaaka

G2532  
και  
kai  
i

G2384  
ιακωβ  
iakōb  
Jakuba

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G3588  
των  
tōn  
―

G3962  
πατερων  
paterōn  
ojców

G2257  
ημων  
hēmōn  
naszych

G1392  
εδοξασεν  
edoksasen  
oddał chwałę

G3588  
τον  
ton  
―

G3816  
παιδα  
paida  
chłopiec

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2424  
ιησουν  
iēsoun  
Jezusa

G3739  
ον  
hon  
którego

G5210  
υμεις  
hymeis  
wy

G3860  
παρεδωκατε  
paredōkate  
wydaliście

G2532  
και  
kai  
i

G720  
ηρνησασθε  
ērnēsasthe  
wyparliście się

G846  
αυτον  
auton  
Go

G2596  
κατα  
kata  
naprzeciw

G4383  
προσωπον  
prosōpon  
oblicza

G4091  
πιλατου  
pilatou  
Piłata

G2919  
κριναντος  
krinantos  
który osądził

G1565  
εκεινου  
ekeinou  
Jego

G630  
απολυειν  
apolyein  
uwolnić

**3:14**

G5210  
υμεις  
hymeis  
Wy

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
τον  
ton  
―

G40  
αγιον  
hagion  
Świętego

G2532  
και  
kai  
i

G1342  
δικαιον  
dikaion  
sprawiedliwego

G720  
ηρνησασθε  
ērnēsasthe  
wyparliście się

G2532  
και  
kai  
i

G154  
ητησασθε  
ētēsasthe  
prosiliście

G435  
ανδρα  
andra  
męża

G5406  
φονεα  
fonea  
mordercę

G5483  
χαρισθηναι  
charisthēnai  
zostać darowanym

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

**3:15**

G3588  
τον  
ton  
Tego

G1161  
δε  
de  
zaś

G747  
αρχηγον  
archēgon  
Początek i Wodza

G3588  
της  
tēs  
―

G2222  
ζωης  
zōēs  
życia

G615  
απεκτεινατε  
apekteinate  
zabiliście

G3739  
ον  
hon  
którego

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G1453  
ηγειρεν  
ēgeiren  
wzbudził

G1537  
εκ  
ek  
z

G3498  
νεκρων  
nekrōn  
martwych

G3739  
ου  
hou  
którego

G2249  
ημεις  
hēmeis  
my

G3144  
μαρτυρες  
martyres  
świadkowie

G2070  
εσμεν  
esmen  
jesteśmy

**3:16**

G2532  
και  
kai  
I

G1909  
επι  
epi  
z powodu

G3588  
τη  
tē  
―

G4102  
πιστει  
pistei  
wiary

G3588  
του  
tou  
w

G3686  
ονοματος  
onomatos  
imię

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G5126  
τουτον  
touton  
tego

G3739  
ον  
hon  
którego

G2334  
θεωρειτε  
theōreite  
widzicie

G2532  
και  
kai  
i

G1492  
οιδατε  
oidate  
znacie

G4732  
εστερεωσεν  
estereōsen  
wzmocniło

G3588  
το  
to  
―

G3686  
ονομα  
onoma  
imię

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
η  
hē  
―

G4102  
πιστις  
pistis  
wiara

G3588  
η  
hē  
―

G1223  
δι  
di  
przez

G846  
αυτου  
autou  
Niego

G1325  
εδωκεν  
edōken  
dała

G846  
αυτω  
autō  
mu

G3588  
την  
tēn  
―

G3647  
ολοκληριαν  
holoklērian  
pełną sprawność

G3778  
ταυτην  
tautēn  
tę

G561  
απεναντι  
apenanti  
wobec

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkich

G5216  
υμων  
hymōn  
was

**3:17**

G2532  
και  
kai  
I

G3568  
νυν  
nyn  
teraz

G80  
αδελφοι  
adelfoi  
bracia

G1492  
οιδα  
oida  
wiem

G3754  
οτι  
hoti  
że

G2596  
κατα  
kata  
zgodnie z

G52  
αγνοιαν  
agnoian  
niewiedzą

G4238  
επραξατε  
epraksate  
uczyniliście

G5618  
ωσπερ  
hōsper  
tak jak

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
οι  
hoi  
―

G758  
αρχοντες  
archontes  
przywódcy

G5216  
υμων  
hymōn  
wasi

**3:18**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G3739  
α  
ha  
co

G4293  
προκατηγγειλεν  
prokatēngeilen  
przepowiedział

G1223  
δια  
dia  
przez

G4750  
στοματος  
stomatos  
usta

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkich

G3588  
των  
tōn  
―

G4396  
προφητων  
profētōn  
proroków

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G3958  
παθειν  
pathein  
wycierpieć

G3588  
τον  
ton  
―

G5547  
χριστον  
christon  
Pomazaniec

G4137  
επληρωσεν  
eplērōsen  
wypełnił

G3779  
ουτως  
houtōs  
tak

**3:19**

G3340  
μετανοησατε  
metanoēsate  
Opamiętajcie się

G3767  
ουν  
oun  
więc

G2532  
και  
kai  
i

G1994  
επιστρεψατε  
epistrepsate  
nawróćcie się

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
tego by

G1813  
εξαλειφθηναι  
eksaleifthēnai  
zostać wymazanym

G5216  
υμων  
hymōn  
wasze

G3588  
τας  
tas  
―

G266  
αμαρτιας  
hamartias  
grzechy

G3704  
οπως  
hopōs  
jak

G302  
αν  
an  
kolwiek

G2064  
ελθωσιν  
elthōsin  
przyszłyby

G2540  
καιροι  
kairoi  
pory

G403  
αναψυξεως  
anapsykseōs  
pokrzepienia

G575  
απο  
apo  
od

G4383  
προσωπου  
prosōpou  
oblicza

G3588  
του  
tou  
―

G2962  
κυριου  
kyriou  
Pana

**3:20**

G2532  
και  
kai  
i

G649  
αποστειλη  
aposteilē  
wysłałby

G3588  
τον  
ton  
Tego

G4296  
προκεκηρυγμενον  
prokekērygmenon  
który jest ogłoszony wcześniej

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G2424  
ιησουν  
iēsoun  
Jezusa

G5547  
χριστον  
christon  
Pomazańca

**3:21**

G3739  
ον  
hon  
którego

G1163  
δει  
dei  
trzeba

G3772  
ουρανον  
ouranon  
niebu

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G1209  
δεξασθαι  
deksasthai  
przyjąć

G891  
αχρι  
achri  
aż do

G5550  
χρονων  
chronōn  
czasów

G605  
αποκαταστασεως  
apokatastaseōs  
przywrócenia

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkich

G3739  
ων  
hōn  
o których

G2980  
ελαλησεν  
elalēsen  
powiedział

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G1223  
δια  
dia  
przez

G4750  
στοματος  
stomatos  
usta

G3956  
παντων  
pantōn  
wszystkich

G40  
αγιων  
hagiōn  
świętych

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G4396  
προφητων  
profētōn  
proroków

G575  
απ  
ap  
od

G165  
αιωνος  
aiōnos  
wieku

**3:22**

G3475  
μωσης  
mōsēs  
Mojżesz

G3303  
μεν  
men  
wprawdzie

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G4314  
προς  
pros  
do

G3588  
τους  
tous  
―

G3962  
πατερας  
pateras  
ojców

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G3754  
οτι  
hoti  
że

G4396  
προφητην  
profētēn  
proroka

G5213  
υμιν  
hymin  
wam

G450  
αναστησει  
anastēsei  
wzbudzi

G2962  
κυριος  
kyrios  
Pan

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G5216  
υμων  
hymōn  
wasz

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
των  
tōn  
―

G80  
αδελφων  
adelfōn  
braci

G5216  
υμων  
hymōn  
waszych

G5613  
ως  
hōs  
jak

G1691  
εμε  
eme  
mnie

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G191  
ακουσεσθε  
akousesthe  
będziecie słuchać

G2596  
κατα  
kata  
zgodnie ze

G3956  
παντα  
panta  
wszystkimi

G3745  
οσα  
hosa  
ile

G302  
αν  
an  
kolwiek

G2980  
λαληση  
lalēsē  
powiedziałby

G4314  
προς  
pros  
do

G5209  
υμας  
hymas  
was

**3:23**

G2071  
εσται  
estai  
Będzie

G1161  
δε  
de  
zaś

G3956  
πασα  
pasa  
każda

G5590  
ψυχη  
psychē  
dusza

G3748  
ητις  
hētis  
która

G302  
αν  
an  
kolwiek

G3361  
μη  
mē  
nie

G191  
ακουση  
akousē  
usłuchałaby

G3588  
του  
tou  
―

G4396  
προφητου  
profētou  
proroka

G1565  
εκεινου  
ekeinou  
tego

G1842  
εξολοθρευθησεται  
eksolothreuthēsetai  
zostanie doszczętnie zniszczona

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
του  
tou  
―

G2992  
λαου  
laou  
ludu

**3:24**

G2532  
και  
kai  
I

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
οι  
hoi  
―

G4396  
προφηται  
profētai  
prorocy

G575  
απο  
apo  
od

G4545  
σαμουηλ  
samouēl  
Samuela

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
των  
tōn  
―

G2517  
καθεξης  
katheksēs  
kolejno

G3745  
οσοι  
hosoi  
ilu

G2980  
ελαλησαν  
elalēsan  
powiedzieli

G2532  
και  
kai  
i

G4293  
προκατηγγειλαν  
prokatēngeilan  
zapowiadali

G3588  
τας  
tas  
―

G2250  
ημερας  
hēmeras  
dni

G3778  
ταυτας  
tautas  
te

**3:25**

G5210  
υμεις  
hymeis  
wy

G2075  
εστε  
este  
jesteście

G5207  
υιοι  
hyioi  
synowie

G3588  
των  
tōn  
―

G4396  
προφητων  
profētōn  
proroków

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
της  
tēs  
―

G1242  
διαθηκης  
diathēkēs  
przymierza

G3739  
ης  
hēs  
którego

G1303  
διεθετο  
dietheto  
zawarł

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G4314  
προς  
pros  
z

G3588  
τους  
tous  
―

G3962  
πατερας  
pateras  
ojcami

G2257  
ημων  
hēmōn  
naszymi

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G4314  
προς  
pros  
do

G11  
αβρααμ  
abraam  
Abrahama

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τω  
tō  
―

G4690  
σπερματι  
spermati  
nasieniem

G4675  
σου  
sou  
twoim

G1757  
ενευλογηθησονται  
eneulogēthēsontai  
zostaną błogosławione

G3956  
πασαι  
pasai  
wszystkie

G3588  
αι  
hai  
―

G3965  
πατριαι  
patriai  
rody

G3588  
της  
tēs  
―

G1093  
γης  
gēs  
ziemi

**3:26**

G5213  
υμιν  
hymin  
Wam

G4412  
πρωτον  
prōton  
najpierw

G3588  
ο  
ho  
―

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G450  
αναστησας  
anastēsas  
wzbudziwszy

G3588  
τον  
ton  
―

G3816  
παιδα  
paida  
chłopca

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2424  
ιησουν  
iēsoun  
Jezusa

G649  
απεστειλεν  
apesteilen  
wysłał

G846  
αυτον  
auton  
Go

G2127  
ευλογουντα  
eulogounta  
błogosławiąc

G5209  
υμας  
hymas  
was

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τω  
tō  
―

G654  
αποστρεφειν  
apostrefein  
odwracać się

G1538  
εκαστον  
hekaston  
każdego

G575  
απο  
apo  
z

G3588  
των  
tōn  
―

G4189  
πονηριων  
ponēriōn  
niegodziwości

G5216  
υμων  
hymōn  
waszych

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu